

Eljen a hős jugoszláv nép, a béke és demokrácia előharcosa és vezére Tito tábornagy!

JÖVŐ

Taxa postală platită în numerar
conf. apr. Nr. 5952/947

1947 decembrie 18 CSÜTÖRTÖK
III. évfolyam, 872. szám

Felelős szerkesztő:
PALASTI JOZSEF
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Arad, Bulev. Regina Elisabeta
Telefon: 20-76

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

Az ország éharcos pártja lesz az Egységes Munkáspárt

— mondotta Gheorghiu-Dej, ipar és kereskedelemügyi miniszter

BUKAREST. Az Egységes Munkáspártot előkészítő bizottság ülésén Gh. Gheorghiu-Dej, ipar- és kereskedelemügyi miniszter, a Kommunista Párt főtitkára nagyfőtesszű beszédet mondott, ismertetve az Egységes Munkáspárt alapokmányát.

— Történelmi jelentőségű esemény előtt állunk — mondotta Gh. Gheorghiu-Dej miniszter — az Egységes Munkáspárt megalakítása előtt, ami ériási horderejű a dolgozó osztály részére.

Ennek megalakítása már évek óta forró vágya a munkásságnak, mindazoknak, akik jobb életet, magasabb életszínvonalat kívántak.

Gheorghiu-Dej ezután felsorolta mind azokat a megvalósításokat, amelyeket a munkásosztály ért el 1944 május elsejétől napjainkig és amelyek lehetővé tették az Egységes Munkáspárt megalakítását. Kifejtette, hogy

a tisztogató munka, amelyet a munkásosztály soraiiban végzett, sikerrel vezetett és a Szociáldemokrata Pártból eltávolították a reakciókat, élükön a munkásdruló Titel Petrescuval.

A Kommunista Párt főtitkára ráért ezután az utóbbi idők eseményeire és utalt Tatarescu és párthíveinek a kormányból való eltávolítására. Az esemé-

nyek világosan megmutatták úgy a Szociáldemokrata, mint a Kommunista Párt vezetőinek, hogy elérkezett a munkáspártok egységesítésének ideje és hirtelen ennek megvalósítását készítenni olyan körülmények között, amikor az ország élén a munkásosztály, a földművelés és a haladó szellemű értelmiség kormányza áll. Ezután az Egységes Munkáspárt platform-programját ismertette, majd rámutatott arra, hogy

ez a párt a munkásosztály éharcos pártja lesz,

amelynek soraiiban mindazok helyet kapnak, akik a munkásosztály és az ország érdekeiért küzdenek.

Románia népe őszinte szeretettel és nagyrabecsüléssel fogadja a hős jugoszláv nép küldöttségét és Tito tábornagyot

Ma délbén ünnepélyes fogadtatás a bukaresti pályaudvaron

BUKAREST. A fővárosi rádió hivatalosan közölte, hogy jugoszláv kormányküldöttség élén ma az országba érkezik I. Broz Tito, a Jugoszláv Szövetségi Népköztársaság miniszterelnöke.

A baráti szomszédállam küldöttei ma délután 1 órakor érkeznek meg Bukaresztbe, a mogosai pályaudvarra, ahol a kormány tagjai, a diplomáciai testület és a demokratikus szervezetek képviselői fogadják a kormányküldöttséget.

Bukaresti ünnepélyes fogadtatás fogadja a Jugoszláv Szövetségi Népköztársaság kormányának tagjait, élükön Tito tábornaggal, a jugoszláv népek szabadságharcának nagy vezérével. Az őszinte öröm, szeretet és nagyrabecsülés megnyilatkozása lesz ez a fogadtatás, amely kifejezi Románia csodálatát az új Jugoszlávia megteremtője, vezetője és munkatársai iránt. Jugoszlávia újjáépítése — ügy, mint az egész világ csodálatára folytatott szabadságharc — a Kommunista Párt vezetésével folyik és ez a hősi munka augusztus huszonehármdika óta példaként áll előttünk a népi demokrácia megteremtésére.

Jugoszlávia az első ország a Szovjetunió után, amely hatalmas alkotókészséggel halad ezen az úton, a szocializmus felé. Külpolitikai téren

mind a békeszerető nép rokonszenvét váltotta ki az a határozott magatartás, amelyet a Jugoszláv Szövetségi Népköztársaság a Szovjetunió mellett elfoglalt a nemzetközi imperializmus, a bajkezesek, háborús uszítók ellen, a szabadság és népjogok védelmében.

Tito tábornagy és a jugoszláv kormányküldöttség bukaresti látogatása megerősíti a román-jugoszláv barátságot

és értékelését jelenti munkáknak, amelyek a reakciós imperializmus kísérletei ellenre jövőnköt építjük.

Románia népe üdvözli Jugoszlávia népeinek és a világ minden szabadságért küzdő népeinek partizánharcát. Üdvözöljük Jugoszlávia hős népeit, Románia őszinte barátait! Eljen Tito tábornagy, a jugoszláv népek nagy vezetője.

a szocializmus felé vezető úton!

A Szovjetunió pénzügyi reformja a szociálista állam diadalát jelenti

Tizenkét új iparvállalattal segítik elő a hiánytalan áruellátást

MOSZKVA. A jegyrendszer megszüntetése a Szovjetunióban általános megelégedést okozott és a szociálista állam újabb diadalaként fogadták mindenütt.

A hatalmas háborús erőfeszítések után a Szovjetunió, ma már eljutott odáig, hogy a lakosság életszínvonalának emelése érdekében ilyen döntőfontosságú intézkedést haj-

hatott végre.

A kormány most hozza nyilvánosságra intézkedéseit, amelyekkel az új rendszer gyakorlati megvalósítását támogatja.

Tizenkét új iparvállalat létesítésére adtak utasítást, az elmúlt hetekben nagyvannyságú árut irányítottak az ország minden részébe, hogy a kiskereskedelmi forgalom megnöve-

Kimondotta a parlament a három igazságügyi javaslatra a sürgősséget

BUKAREST. A parlament legutóbbi ülésén Patrascanu igazságügyminiszter három törvényjavaslatra a sürgősség meg szavazását kérte. A képviselőház megszavazta a sürgősséget. Ezután Stoica Gh., a Román Kommunista Párt képviselője, december tizenharmadika évfordulójáról emlékezett meg, majd a jelenlegi helyzetről szólva hangsúlyozta, hogy nálunk a küzdelem a demokrácia megteremtéséért folyik, a Szovjetunióval valamint a többi békeért küzdő nemzetekkel való kapcsolataink szorosabbá tételét célozza. Végül a többi demokratikus pártok szónokai emlékeztek meg a december tizenharmadiki válogatásokról.

Veszedelemes fasizta terrororganizációt lepletek le Budapesten

BUKAREST. A magyar fővárosból jelent a román rádió hírszolgálatja, hogy a budapesti állambiztonsági rendőrség veszedelemes fasizta terrororganizációt lepletek le. Az összecsküvők fegyvereket halmoztak, mert merényleteket akartak elkövetni a demokratikus, antifasizta szervezetek ellen.

Amerika már nyíltan beavatkozik Törökország ügyeibe

WASHINGTON. Az USA kormányának és monopóliókéjének beavatkozása Törökország ügyeibe, mind hangsúlyozottabbá válik. Az Egyesült Államok 100 millió dolláros „ kölcsönt ” ad Törökországnak s az összeg erejéig fegyvereket, repülőgépeket, hadfelszerelést szállít a török hadseregnek. Török tisztiküldöttség érkezett az Egyesült Államokba.

Épit. szervez. dolgozik a borossebesi MNSz ifjuság

A Magyar Népi Szövetség aradi szervezetének falumunkája során Péterfi Miklós szervező, Gál Lajos megyei ifjusági vezető és Heidrich Ilonka a nécsoprot vezetője Borossebesbe látogatott el, ahol az ottani magyarság szép munkáját győződhettek meg. Az aradi kiküldöttek résztvevették a borossebesi ifjusági csoportgyűlésen. Az ifjusági gyűlést Bálint Emil ifjusági felelős nyitotta meg, átvizsgálta a központi kiküldötteket, majd a különböző szakcsoportok felelősei tették meg jelentéseiket, amelyekből kitért a nemrégiben megalakult borossebesi MNSz ifjusági csoport áldozatkész munkájára. Sorra ismertették az elvégzett munkát: Varga Katalin emlékünnepély, Katalin bál, a kicsinek bizonyult székhar kibővítése, — amilyenek munkája szintén nagy részben az ifjuság kezdeményezésére indult meg — és még sok más eredményes munkáról számol-

tak be a szakcsoportok felelősei. A jelentések után Bálint Emil ifjusági felelős szólt a jelentésekhez, majd kifejtette, hogy a borossebesi ifjuság komoly kulturális tevékenység elvégzését vállalta magára. Többek között ifjusági zenekar, énekkar és kultúrcsoport megalakítását tűzte ki céljául. Ugyancsak tervbevételek Bettedék Elek „Ludas Matyi” című színművének előadását. A bejelentések és beszámolók után Gál Lajos aradmegyei ifjusági felelős szólalt fel. Rámutatott a borossebesi ifjuság szép munkájának eredményeire, de egyszerűen oktató bírálatokat is gyakorolt és utbaigazításokat adott, végül beszámolt a temesvári kongresszus ifjusági vonatkozású határozatairól. Ezután Péterfi Miklós városi szervezőfelelős válaszolt az ifjuság kérdéseire. Mindkét központi kiküldött beszédét a borossebesi ifjuság lelkesen megtapsolta. (K.)

A munkásosztály öntudatos harcosainak sorából kerülnek ki az Indagrara körzet népbíró-jelöltjei

Arad dolgozói nagy érdeklődéssel tekintenek a holnap kezdődő népbíró-sági választásokra. A Taba-gyárban lévő első szavazókörizetben a Taba textilgyár, a cukorgyár, az Augustus 28 létesítmény, a városi üzemek, az Armaturagyár, az Indagraranban, amely a második szavazókörizet, az Indagrara, a Polichrom üzemek, a gáji, dunsági és az I. G. Doca utcában lévő munkásság adja le szavazatát.

A népbíró-jelöltek közül a munkásosztály legbecsületesebb és következetesen harcos elemeiből kerülnek ki, mert sokan ez nyújt biztosságot arra, hogy legelőször feleljenek meg a rajtuk háruló feladatokat.

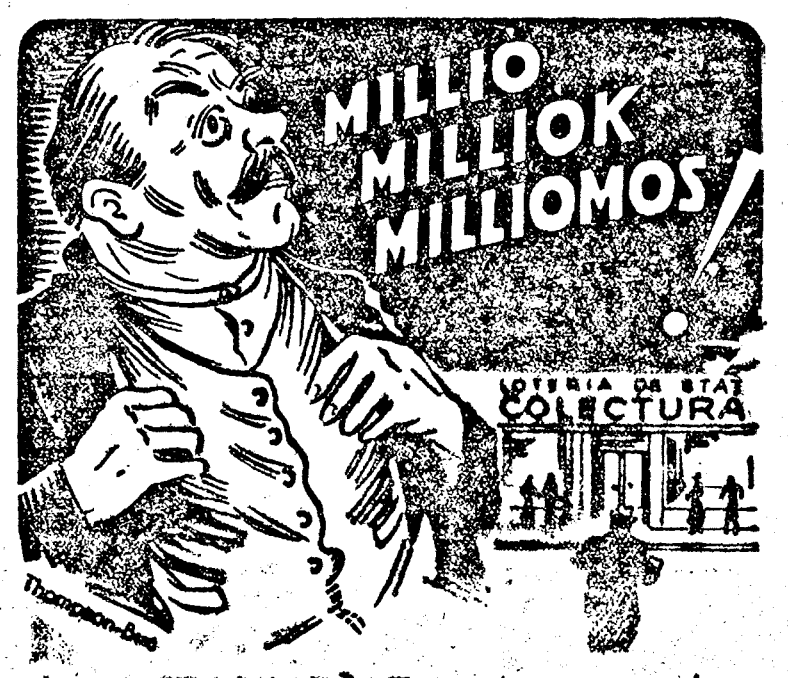
Az Indagrara körzetben a következőket jelölték a törvényszékhez: Poenaru Petru, Pačuraru Ioan, Musca Ioan, Călin Elisabeta, Formanșo Ioan, Șbaroșu

Ioan, Armansohi Constantin, Pap Andrei, Domocos Ioan, Făblan Ludovic, Mănuța Gheorghé, Martiu Teodor, Tarlea Mihai Indagrara-gyári munkásokat, ezenkívül Jurjus Nicolae a gáji földműves szakszervezet részéről és Mateas Iosifot Dunságból.

Járásbíró-sági ténykedésére a következőket jelölték: Sirhan Gheorghé, Gáj, Jurhász Károly földműves munkást, Ferlicianu Gheorghé és Ardeleanu Ioan, Gájból.

Népbücs-jelöltek: Pop Ioan Indagrara-munkás, Axente Ana Gáj, Dumitrache Elena, az armaturagyárban a gáji szakszervezet tagja.

Valamennyi népbíró- és népbücs-jelölt múltbeli ténykedésével bebizonyította, hogy a munkásosztály öntudatos harcosa és minden vonatkozásban alkalmas arra, hogy az igazságszolgáltatásban megvédje a széles néptömegek érdekeit.



Igen! STABILIZÁLT Lej-ben egyetlen sorsjeggyel nyerhet MILLIÓKAT

50% 2 SORSJEGY KÖZÜL AZ EGYIK NYER

ALLAMI SORSJATEK

A gyümölcsöző betétképződés fejlesztésének szervezése

A Nemzeti Bank mellett működő állandó takarékpénztári bizottság legutóbbi ülésén résztvett a Bukaresti székelyül szavatolt hitelintézetek vezérigazgatói. Régi feladatuk emlékeztet azokat a törvényes kereteket, amelyeken belül úgy a Nemzeti Bank, mint a szavatolt hitelintézetek működnek a gyümölcsöző takarékbetétek vonatkozásában. Megvizsgálták a szavatolt pénzügyintézetek között létrehozandó megállapodásokat, valamint azokat a megállapodásokat, amelyek a pénzügyintézetek és a betétyűjtő, illetve kifizető hivatalok között köthetnek. Ugyancsak megvizsgálták azokat az ügyviteli feltételeket, amelyek mellett a jövőben a gyümölcsöző betétek befizetése és azoknak visszafizetése történik. Ugyanakkor bizonyos beosztást eszközölték az érintett vállalatok tekintetében. Az első ülés után, amely tulajdonképpen a kapcsolatok megteremtését célozza, a hitelintézetek a legelőször időn belül kimutatást nyújtanak be a Nemzeti Bankhoz azokról a vállalatokról, amelyekkel állandóan dolgoznak és lényeges javaslataikat tesznek az értékeiket által meghatározott irányelvek szempontjából.

Megüresedett postállások betöltése

A postaigazgatóság közli, hogy december 30-án az aradi első számú postahivatalban vizsgát rendeznek a tennősi, borostói, borzovai, csermői, kislendói, sörbényi, pamkötői és szekesvári fajusi postaközpontok állás, valamint a honföldi, alsószendrői, halánagyai, kislendói, illetve az aradi kettős számú postahivatal kötelekben működő szétosztói állások betöltésére. Az érdeklődők nyújtsanak be írásos kérvényt az illetékes postahivatalokhoz, vagy jelentkezzenek személyesen a vizsgán az első számú postahivatalban.

Az aradi szülészeti klinikáért

Az aradi szülészeti klinika is alaposan megszenvedte a háborút, amelynek sebeit még máig sem tudták teljesen eltüntetni. A klinika a legnagyobb nélkülözések között működik és a szegény sorsú anyák és csecsemőknek még felférneműjük sírcsón. Az aradi nő- és férfifodrász szakszervezet segítségével siet ennek a fontos intézménynek és a segélyezésére javára szombat este, december 20-án 6 órával kezdettel nagy műsoros táncestélyt rendez. Bizonyosra vehető, hogy a nemes célt szolgáló est, — amely a Ferdinánd ut 6 szám alatti szakszervezeti helyiségben lesz, — jól sikerül.

FORUM Előadások: 3, 5, 7, 9.
Az évad legnagyobb sikere!
Csak 2 napig!
Pásztorének

CORSO ARAD Tel. 23-64
Előadások: 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9

Danielle DARRIEUX
a legbájosabb szerepében
Adieu Cherie

ARO-MOZGÓ
Csütörtökön,
Nagy premier:
KEX MAYNARD
A GYÉMÁNTHEGY
Ma! utójára: Nagy Péter cím

SPORT

Valószínűleg már február utolsó vasárnapján megkezdődik a tavaszi idény labdarúgó küzdelmei

A labdarúgó bajnokság minden csoportban befejeződött és még jóformán „el semült a harci zaj”, máris a tavaszi idénykezdet foglalkoztatja a mértekadó sportörököt. Tekintettel arra, hogy a tavaszi labdarúgó műsor is rendkívül gazdag és változatos, továbbá a valószínűleg, hogy számos válogatott mérkőzésre is sor kerül, valamint az olimpiai játékok miatt, a bajnokságot korábban kell befejezni és valószínűleg már február utolsó vasárnapján megkezdődnek a bajnoki küzdelmek. A tervek szerint tehát február 29-én kezdődnek az A) és B) liga bajnoksága — természetesen, ha az időjárás is megengedi — ezt megelőzően pedig február 22-ére tervezik a Román Kupát már kisorsolt fordulójának lejátszását. Egyelőre azonban elcsendesednek a futballpályák, a szurkolók a teniszcsoportok

eseményeit látogatják, sokan azonban már má kérdeik: vajon mikor megyünk ismét meccsre?

AZ ATE-SFP TURISTA OSZTÁLYA tanulmányi turát vezet májban a Czettel furnigyárba. Találkozó az egyetemesi helyiségbe déli 1.15 órakor. Vendégeket szívesen látunk.

A Csepel veresége Beler'dban

PARTIZAN—CSEPEL 2:1 (0:0)
Belgrádban nagy érdeklődés jegyében vendég szerepelt a magyar bajnokság őszi állása és a kitért Partizan csak nehezen tudta a győzelmet megszerezni. Simonovszky ezerezte a jugoszlávok góljait, míg a Csepel gólya Marosvári-Marksteinert érdeme.

Szélegyezetek a külügyminiszteri értekezlet elnapolásához

Azt is tudjuk: mit nem akarunk!

A szentes nagyhatalmak külügyminiszteri dolguk végeztelenül elnapolták: értékezték, Marshall tábornok, az USA külügyminiszterének javaslatára történt a határidőnélküli elnapolás és ez a tény magábanvéve minden magyarainál világosabban beszél. A faszizmus ellen vívott háború felszámolásának utolsó fejezete az, amiről a külügyminiszterek tárgyaltak és a fegyveres győzelemnek valódi békévé történő átértékelése az, amelyben nem tudtak meggyezni. Mint végig, az egész háború folyamán, ezúttal is módszer- és célkitűzésbeli különbségek merültek fel. És bármennyire mindent elkövetett Molotov, a Szovjetunió külügyminisztere a megértés szellemében, angol-szász részről változatlanul kibartották amellett, hogy a béke számukra nem lehet egyéb, mint a háborús „befektetés” haszna. Itt térnek el a szembenálló álláspontok. Amint a Szovjetunió a faszizmus elleni küzdelemben a szabadságért, a világban a faszizma rém uralma alóli felszabadításért küzdött minden hátsó gondolat és fenntartás nélkül, ugyanúgy számára a béke is azt jelenti, hogy az emberiség számára olyan állapotot kíván teremteni, amely lehetővé teszi az újabb háborús veszélyt, vagy éppen fegyveres összecsapás lehetőségét.

Az álláspontok világosak. Washingtonban a löke urai, az üzlet rab-szolgáidá vált politikusok irányítják ezútszerint a bel- és külügyeket. Dolláruuralmuk hatalmát minden eszközzel és a faszizmusra több mint hasonló módszerekkel igyekeznek kiterjeszteni. Ujleti érdeklődésük az egész világra kiterjed. Ebből közben jött meg az élvágyuk. Ujletpolitikájuk érdekében első vonalban, mint eszközök szerepelnek Anglia és Franciaország, ahol felhasználják a munkásmozgalmat „jobb-szárnyának” áruló politikusaikat. Bár ott áll a másik oldalon a rugalmasabb példátlan szovjet politika békét teremtő akarata, mégis: a háború „nyersmérlege”. Washingtonban azt mutatja, hogy a haszon kérésével, a kihullott embervér aranyroaválása még nem változta be üzleti elképzeléseiket.

A világban az a része, ahol a dollárpolitika uralkodik, a nyugatalanság, bizonytalanság képét mutatja. Szuronyok csillognak, tankok dübörögnek, vér folyik. A bőrtörők zsúfolva. Az európai ember számára kiterjedt ismerős és a kép. Még nem felejtettük el a harmincas évek emlékeit. Még nem felejtettük el, mit hozott ez az álszent, hazug politika vérben és könnyben, jajban és bajban számunkra. Emlékezzék mindenkinek, akinek talán elhalványodnék tudatában az élmény, hogy az angol-szász hatalmi politika sokszor ismerle az emberies megfontolás szempontjait. Gondolkodás nélkül áldozott fel mindent és mindenkit. Hagyta és támogatta a faszizma hadigépezet felcsúszását. Megengedte és támogatta Németországban a legborzalmasabb középkor életrehozását. Túrte és támogatta, hogy ez az állig felfegyverzett „eszmei” szörnyuszülött sorra találja fel az európai országokat és köpse el békében és háborúban egyaránt a beteg képzeletből megszülető gaztetteket.

ket. Igen, ez történt a második világháború előtt, mert így kívánta az üzlet. Ez mosi, amikor ott hogy kilábalunk a borzalmas vérözönből, ugyanezt a politikát szeretnék a világra erőszakolni az aranyláz örültjei.

Am ma más a helyzet. Európa jelentős része megismerte a másik út lehetőségét. Az világnak abban a részében, ahová nem jutott el a dollár mérge, nem a szuronyok csillogása tükrözi a napfényt. A világnak ebben a részében, bizony nehezen, küzdöve, sok nélkülözéssel szembe nézve, de valóban a béke épül. Igaz, háború ez is. De a béke háborúja. S ha tudunk embert, em-

beri javakat, mindent, ami drága, áldozni a legcéltalanabb háború szolgálatába, akkor tudunk kell munkát, erőt, akaratot szentelni ennek a harcnak is. A külügyminiszterek ezúttal dolguk végzetlenül váltak el. Ez azonban nem jelenti azt, hogy a dollárpolitika most már korlátlanul érvényesülhet. Ellentézőleg. Ezúttal ennek a békének kiváncsóságánál már olyan erők játszanak közre, amelyek nem tud elbánni a legrosszabb üzleti szellem sem. A szabadság, a hatalmas béke vágya ma már tudatosabb s hatalmas szószólója ennek a szellemnek a Szovjetunió. A Szociálista Tanácsköztársaságok Szövetsége hatalmasabb és erő-

sebb, mint volt a háborúban, mert pedig a harc legdöntőbb tényezője volt. Mellette szokoznak az új népi demokráciák, amelyek jól tudják, mit akarnak és azt is tudják, mit nem akarnak. Békét akarnak ezek az országok. És ha azt akarják, akkor tudniok kell és tudják is, hogy nem tűrhetik a múlt meséjének, a rémségeknek megismétlését.

Az út számunkra változatlanul egyes és világos. A magunk erejéből akarunk új világot építeni. Mondhatnánk bármit a kényelmesekek, a lelkiileg korruptak. Mi tudjuk, hogy néhez feladatot vállalunk, de azt is tudjuk, hogy magunknak építünk. Pillanatnyi könnyedségekért, látszólagosságokért mi nem tévedünk soha többé az ingoványba. De tisztában vagyunk azval is — és régi, vagy legújabb példák jutnak! — hogy ezen az úton csak akkor haladhatunk, ha megbontatlan egységbe zárkozunk fel és kitartunk egymás mellett.

Ez a londoni értekezlet elnapolásának tanulsága!

Felár és kiszolgálás megtagadása miatt elítélt ujaradi kereskedők

Az aradi törvényszék szabotázsbíró-sága tegnap délelőtt ítéletet hirdetett több ujaradi kereskedő ügyében, akiket azzal vádoltak, hogy részben felárát számítottak, másrészt pedig megtagadták a raktáron lévő áruk kiszolgálását.

A bíróság Arghel Istvánt 1 hónapi fogházra ítélte, míg Munteanu Cornél, Puticiu Maxa, Schweitzer János s ez utóbbinak Zeiner János nevű alkalmazottját 3—3 hónapi fogházbüntetésre ítélte.

A polgármester vezetésével

Rohammunkával tisztítják meg a romoktól a vasuti állomás előtti teret

Több ízben írtunk már arról a tervről, hogy a város vezetősége a vasuti állomás melletti területen hatalmas tisztítást kíván létesíteni. Az átmeneti bizottság úgy határozott, hogy ennek a díszternek kitalálása érdekében az állomás előtti városi garázs és az indóház közötti területen éktelenkedő lebombázott házakat kisajátítja. A házak tulajdonosait a határozatról értesítették és ezután intézkedni kellett ezeknek a romoknak lebontásáról. Tegnap délután Palincas Ican polgármester, Sabau Alpolgármester és Vlad Traian városi főmérnök vezetésével a város mászati

osztályának összes alkalmazottai roham munkával megkezdtek a romok lebontását és a terület megtisztítását. Palincas polgármester is csákányt fogott és rombolta az egyik házroncs megmaradt oldalát. A városi tisztviselők egyik csoportja talicskával vitte tovább a falhulladékokat. A munkát sötétedésig végezték és értesülésünk szerint vasárnap bekapcsolódik a rohammunka végzésébe az Ifjúmunkás Szövetség is. Ebben az esetben a környék megtisztítása hamarosan befejeződik és tavaszra bizonyára megvalósul majd az állomás előtti tér parkosítása.

SAVOY MAI PREMIER!

23 22 Előadás: 3, 5, 7 és 9 órákor

Mindenki által várva-várt izgalmas

Gróf Monte Cristo II. része

Pierre Richard Willm
Ifjúság filmje.

ROYAL Előadások: 3, 5, 7 és 9-kor. Holnap, premier!

Francia filmatírákció!

Emlékezések éjszakája

Ma, utoljára: BLIMP EZREDES

C.F.R.-mozi Mosóczi-telep

Előadások hétköznap este 6 és 7.30 órákor.
Vasárnap és ünnepnap 11, 2, 4, 6 és 7.30 órákor.

Az orvos jön...

Viveca Lindfor Csak felnőtteknek!

MNSZ

A pénzügyi bizottság december 17-én, szerda délután fél 6 órákor ülészik a városi színházban.

A szociális bizottság december 18-án, csütörtök délután 4 órákor tartja ülését a Crisan—Károlyna u. 5 sz. alatt.

Megnyílt az MNSZ Episcopiei—Batthányi uca 32 szám alatti könyvtára. Könyvtár órák hétfőn, szerdán, pénteken délután 5—7 óráig, vasárnap délelőtt 9—12 óráig.

Pénzügyi bizottságunk december 17-én, szerda délután fél hatkor a Karolina—Crisan ucaai színházban pénzügyi gyűlést tart, amelyre kérjük jelenjenek meg a kerületek pénzügyi felelősei, vagy azok helyettesei, de feltétlenül legyen részt valaki a kerületek részéről, az illető kerületekben dolgozó pénzügyesekkel együtt. Ugyancsak kérjük a pénzügyi bizottság tagjainak megjelenését is.

SZÍNHÁZ

Fülfűt teremben

Megkezdte rendszeres előadásait az aradi Városi Színház

Az aradi Városi Színház igazgatósága ezúton értesíti a t. közönséget, hogy a sorozatos előadásokat megkezdte. A magyar tagozat ma, azaz 17-én délután 6 órákor Rappert Dódi és Ottrok Ferenc vendégfellépésével Buhbinder és Jáno világhírű operettjét az „Erdészleányt” játssza, a következő szerepszásban: Horváth Eta, Kiss Elli, Benkő Gyuszi, Szabó András, Buda Józsa stb. Az első és második felvonás nagy ténylegétjét Imre Mária és Szabó András táncolja. A zenekart Lammert kar nagy vezényli!

A színház igazgatósága ezúton értesíti a közönséget, hogy a mai naptól kezdve, a színház termét állandóan fűtik.

URAN A Mai előadások

3, 5, 7 és 9

CHARLIE CHAN,

Vérnyomok

Fősz. Sidney Toler

Kincsek föld felett és föld alatt

Rövidesen ismét megkezdődik a fejtés a maradék aradmezei márványbányákban, amelyeknek külföldön is híres anyaga iránt máris élénken érdeklődnek belga, holland és kanadai cégek

Az ország ujjaépítésének programjában nem csak az ipari és mezőgazdasági termelés emelése, hanem az iparban és kereskedelemben felhasználható és értékesíthető, természeti kincsek felkutatása és feltárása is szerepel.

Eppen ebből a szempontból, nagyjelentőségű és örverdetes hírről számoltatunk be.

Borossebes és Menyháza környékén, már a múltan ismeretes volt, hogy különféle és értékes anyagok találhatóak. Háromféle: fehér, vörös és szürke márvány, nyolcféle festékanyag — szinte a föld felszínén, — porcelángyártáshoz alkalmas kaolin és óriási mennyiségű mész, valamint mangánérc található itt.

Regebben folyt is ezeknek az anyagoknak a feltárása de ez a munka 1944 augusztus 23 után megszűnt. Az történt ugyanis, hogy

a „történelmi” kormányok jóvoltából engedélyes vállalkozók, — nem nehéz kitalálni miért, — nem csak a munkát szüntették be, hanem még a munkához szükséges gépeket is megrongálták, illetve üzemképtelenné tették.

De értesülésünk szerint a borossebesi demokrata szervezetek egységes közbejárására a bánya- és kőolajügyi miniszterium intézkedett, hogy a munka ismét megkezdődjék. Egyelőre 20 millió lejt utalt ki a költségekre és

Schmitt mérnök vezetésével, megindultak a gépek és szükséges felszerelések rekonstrukciójára irányuló munkálatok, hogy ezeknek a kincset érő anyagoknak kitermelése megkezdődhessen.

Jellemző például, az itt található márvány értéke hogy belga, holland és kanadai cégek máris érdeklődnek iránta és elsősorban nem is az ár érdekli őket, hanem az, hogy minél hamarabb kaphassanak márványt.

Ez is emellett bizonyít, hogy országunk természeti kincseinek felkutatásával és feltárásával, a dollárnál is biztosabb értékű valuta birtokába jutunk és nem szorulunk a „Marshall-tervre”.

Az élelmiszerelosztással megbízott aradi üzletek teljes névsora

Mindenki a lakhelyéhez legközelebbi megbízott elosztóhelyen jelentkezzen

Az élelmiszerelosztó központ közli, hogy a következő elosztóközpontoknál lehet jelentkezni az új élelmiszerjegyekkel beiratkozás végett:

MOSÓCZI TELEP: Cziszter A. Bihorului út 22, Rutkai J. Hamzei 39, Szmolár M. Petru Rares 50, Dogmanov Gh. Gelu ucca 26.

SEGA-GÁJ: Varga I. Aprodul Purici 30, Dutsch L. Trib. Chorchos 22, Farkas A. Anton Pan 38, Farkas L. Bisericii 82—84, Lapusca I. Brancoveanu 68—65, Teodorescu H. Aurel Vlaicu 101, Ardlean I. Aurel Vlaicu 162, Urcan M. Livezilor 20, Gaiana szövetség Gáj. Kvasz P. Trib. Chorchos 70, Pascu Gh. Poetului 88, Blázs K. Aurel Vlaicu 61

A VÁROS KÖZÉPPONTJÁBAN: A Solidaritatea szövetség és 7 fióküzlete. Mayer R. Radulescu 4, Piti P. Bratianu 2—4, Frayii Avram Eminescu 24—26, Neulender F. Reg. Maria 21, Márton S. Costache Negri 2, Czuker J. Avram Iancu 19, Cora P. Sincaj 2, Fodoreanu T. Reg. Ferdinand 10, Krémer F. Vulcan 1, Bozsojovszki J. Reg. Ferdinand 62, Margitai L. Bratianu 7, Juhász G. Mocioni 11, Köves M. Crisan 9, Löwy S. Carol út 24, Isai I. Avram Iancu 8, Liszka P. Mihai Viteazui 13, Lócs Z. Eminescu 3, Rozenstein J. Reg. Ferdinand 58, Kautmann A. Stefan cel Mare 9, Koslovskij Gy. Miron Cristea 1, Borsmann J. Nicu Filipescu 11, Creta Gh. Miron Cristea 8, Grozav I. Marasesti 62—64, Márkus A. Marasesti 62—64, Reiner I. Dr. Ioan Sucu 72, Scheer M. Reg. Ferdinand 28, Baumann L. Reg. Ferdinand 42, Grünblatt D. Reg. Ferdinand 13, Berki J. Marie Chendi 15, Schreiber H. Gheorghie Popa 1, Leuchtman J. Marasesti 12, Oberlein J. Cuza Voda 15, Horváth és Szűcs Bratianu 21, Morvai P. Cuza Voda 5, Eberhardt E. Marsal Averescu 12, Hucsik L. Cosbuc 15, Pop A. Gheorghie Lazar 13, Gidálj S. Horea 1, Lazici I. Elisabeta 19, Katona L. Carol 10, Kiss K. Aviator Sava 1, Farkas I. Bihorului 2, Szefréz J. Reg. Ferdinand 46, Dingler G. Mocioni 7, Márkus M. Matei

Corvin 1, Voluntarilor szövetség Horea 1, Tanitók szövetsége V. Alexandri 2, Hadkiegészítő Vicentiu Babes.

CUKORGYÁR KÖRNYÉKE: Weinberger Z. Alexandru Gavra 11, Szűcs F. Badea Carjan 40, Majrovits A. Alexandrescu Gavra 20, Merksammer D. Veronica Miclea 2, Rötter M. Piata Sft. Sava 4, Szőke I. Minervei 31.

ZSIGMONDHÁZA: Gurtmann M. Ilarion 5, Nicolae Gh. és Blum nővérek.

PERNYÁVÁBAN: Kohut A. Calea Sarguna 69, Naschitz K. Pioneerilor 30, Mittermann S. Strojescu 32, Kunnert E. Capitán Ignat 29, Garlic A. Gen. Coanda 5, Grecsner J. Pioneerilor 42, Kfics M. Cozalniceanu 58, Widerer K. Cozalniceanu 29, Messer S. Grivitei 58, Lejik J. Gen. Coanda 54, Salamon E. Dorobantilor 62, Spaniol A. Iadului 22, Müller A. Dorobantilor 1, Sipos Gy. Abatorului 45, Hatic St. Dr. Raftiu 52, Grauner J. Numa Pompiliu 13, özv. Tausch J. Veseliei 13, Vermesan R. Numa Pompiliu 15, Kling Lujza Dr. Raftiu 18, Bandur Iuliu Numa Pompiliu 15.

Az eljártott közönség az új élelmiszerjegyek átvétele után a felsorolt megbízott üzletek bármelyikénél jelentkezhetik, aszerint, melyik elosztóhely legközelebbi mutatója a személyazonosság igazolmányt, a kettős számú ingatlan bejelentőlapot, az alkalmazottaknak pedig a vállalat igazolását. A kereskedő az előírt soknak megfelelően láttatja az igazolmányokat és az ellátottakat — ugyan csak az utasításoknak megfelelően — előjegyzi az e célra készült nyomtatványon, amit azután be kell nyújtania.

Engedélyezték a magyar állampolgárságu középiskolai tanárok működését

KOLOZSVAR. A nemzetnevelésügyi minisztérium átiratban értesítette a kolozsvári magyar tankerületi főigazgatót, hogy engedélyezi a magyar állampolgárságu középiskolai tanárok működését. Az engedélyezés iránti felterjesztést a kolozsvári tankerületi tette meg és azt változtatás nélkül hagyta jóvá.

Az engedélyezés az 1947—48-as évről szól. A minisztérium az átiratban utasítja a magyar tankerületi főigazgatót, hogy kaidéktalanul küldje be a jóváhagyott személyek fizetési kimutatásait is, hogy azok visszamenőleg is felvehessék járandóságukat.

Hat nagy pénzintézet létesül az ország kivitelének lebonyolítására

BUKAREST. A kormány gazdasági tervnyozói vegyes kereskedelmi társaságot létesítenek a romániai kivitel és behozatal lebonyolítására. E vegyes társaságok részére megfelelő hitelösszeget bocsátanak rendelkezésükre.

Elsősorban szántott gyümölcsöt és gyümölcskonserveket, borokat, különböző bőrtöket, füstölt sertéshúst, szárnyasokat, fűszereket szállítanak

külföldre. Az államilag megszervezett kivitel és behozatal pénzügyi műveletének lebonyolítására — kisebb bankok összehívásával —

hat nagy új pénzintézet létesül. A vegyes kereskedelmi társaságok és a hat nagy pénzintézet létesítéséről szóló törvényjavaslat már elkészült és azt közelebbről a képviselőház elé terjesztik.

Új erdélyi magyar irodalmi és tudományos pályadíjak

KOLOZSVAR. Tekintettel arra, hogy az 1843-as szabadságharc közelgő századik évfordulója alkalmából az erdélyi magyar irodalom és tudomány felkarolására kiírt pályázatok a pénzbevitel előtt történtek, a Magyar Népi Szövetség országos közművelődési bizottsága a pályadíjak összegét átértékelte és egyúttal a pályázatok beküldésének határidejét 1948 március 15-ére átszabta.

A Magyar Népi Szövetség a pályázattípusait a következők:

1. Feldolgozandó a székelység reformkorának és az 1848-as szabadságharcban vállalt szerepének története eredeti forrásanyag alapján. A pályadíj 20.000 lej.

2. Történelmi regény irandó Erdély 1848—49-es eseményeinek világából. A pályamunka terjedelme 15—20 nyomtatott ív. A pályadíj 20.000 lej.

3. A történelem, néprajz, irodalom és művészet eszközeivel bemutatandó a magyar és román nép sok évszázados együttélése, különös tekintettel a közös érdekekre és tanulságokra. A pályadíj 20.000 lej.

A pályázatok beküldésének határideje 1948 március 15. A pályázatok csak eredeti, a fenti időpontig meg nem jelent művek jöhetnek számításba. A pályamunkák a Józsa Béla Atheneum könyvkiadó címére küldendők be: Cluj—Kolozsvár, Piata Libertatii No. 12 (Szabadság tér). A jellegével ellátott pályázatokhoz zárt borítékban mellékelendő a szerző neve. A pályanyertes művek kiadási joga a Józsa Béla Atheneum könyvkiadóé, a szerzői jog törvényben biztosított anyagi feltételei mellett. A pályázatok elbírására a Romániai Magyar Írók Szévéiségét kérték fel bíróbizottság kiküldésére, amely az eredményt 1948 május 1-én hirdeti ki az Utunk folyóirat hasábjain.

Közelésre méltó példa...

A Mosóczi telep gyakorlatban is valóra váltotta a román—magyar testvériség gondolatát. A Népvédelem (A. P.) karöltve a Magyar Népi Szövetség ottoni kerületével, közös román—magyar összejöveteleket rendez vasárnaponként a Magyar Népi Szövetség székházában, román és magyar egészségügyi politikai és gazdasági előadókkal. Az előadásokat műsor tarkítja. A jugoszláv hét méltatásának keretében december 7-én enekkelarral és szavallatokkal szerepeltek a román műkedvelők, 14-én pedig orosz előadás volt, mely után az 1918 december 13-i mártírok emlékének adoztak. Végül a magyarnyelvű óvodá gyermekei táncoltak, énekeltek és szaváltak.

Követére méltó példa!

— FIGYELEM! Az építő szakmában foglalkoztatott összes munkások: kőművesek, ácsok, vízvezeték szerelők, nádosok és a rckonzakmákhöz tartozó segédek és segédmunkások helyzetük tisztázása végett — ugy a munkában lévő, mint a munkanélküliek, — jelentkezzenek a szakszervezet helyiségében. Titkárság.

Hirdessen a „Jövő”-ben

Az angol nép nem hajlandó a Truman által óhajtott harmadik világháborúra

— mondta Zilliacus munkáspárti képviselő

LONDON. Az Angol-Szovjet Társaság és a Szovjetunióval való kapcsolatokat ápoló egyesület egyesült ülésén Sharper, a Reunold News szerkesztője beszédet mondott, amelyben ismertette benyomásait, amelyeket Németország keleti övezetében szerzett. Rámutatott

arra, hogy a szovjet csapatok nemcsak azért vonultak be Németországba, hogy a fasizmust legyőzzék, de azért is, hogy megsemmisítsék mindazokat az eszközöket, amelyek a fasizmus talpraállítását előidézhették

Zilliacus képviselő kijelentette, hogy az angol nép nem hajlandó a Truman által óhajtott harmadik világháborúra, hanem testvériesen együtt akar haladni a Szovjetunióval és a többi békeszerető néppel.

A moszkvai rádió megállapítja:

Az USA, Anglia és Franciaország kormánya előre megegyeztek a londoni értekezlet meghívásában

MOSZKVA. A szovjet rádió hírszerzője foglalkozott a londoni értekezlet határidő nélkül történt elnapolásával és megállapítja, hogy már az utolsó napokban kibontakoztak az USA részéről az értekezlet meghívására, amikhez a másik két nyugati hatalom kiküldöttjei is hozzájárultak. Az USA megbízottja előre kidolgozott tervekkel utazott Londonba és nyilvánvalóvá vált, hogy nem hagyta kezét megkötve Németország szétválasztása és a németországi angolszász megszállók gyarmati hatalomként történő berendezkedése tekintetében. Anglia és Franciaország megbízottjai szolgai módon követették Marshall politikai állásfoglalását. A londoni lapok magatartása bebizonyította, hogy az értekezlet meghívására előre elkészített tervek szerint történt, az USA, Anglia és a francia kormány közötti megegyezés értelmében. A megállapodásnak megfelelően a jövőbeli kérdést használták fel a konferencia megbuktatására.

Vass Mártont, a Magyar Népi Szövetség országos alelnökét választották az EMGE új elnökévé

Ujgazdák bekapcsolásával növelik a taglétszámot

KOLOZSVAR. Az EMGE időközi elnöki bizottsága a kolozsvári EMGE-székházban december 13-án, a kirendelt ségi vezetők bevonásával gyűlést tartott a folyó ügyek megbeszélésére.

Az elsőki megnyitóban Antal Dániel országgyűlési képviselő azokkal a hatalmas és új feladatokkal foglalkozott, amelyek ma a megtisztult EMGE-re hárulnak és amelyek a Magyar Népi Szövetség temesvári országos kongresszusán földműves néppünkkel és a mezőgazdaság átszervezésével kapcsolatban kifejezésre jutottak.

Hangsúlyozta, hogy az EMGE feladatoknak csak úgy tud eleget tenni, a szükséges újraszervező munkát csak úgy tudja tovább folytatni, ha az időközi elnöki bizottságot is új tagok bevonásával kiegészítik.

Szükségesnek mondotta továbbá a bizottság vezetését is földműves emberre bízni, aki gazdátársadalmunk öntudatosítását, népi származása révén közvetlenebbül és sikeresebben tudja szolgálni. Javasolta, hogy a bizottság egészítse ki magát Rácz György új-gazdával és Mezős Lajos MNSz központi végrehajtóbizottsági taggal, akik a szervezési munkálatok irányításába jó segítséget adhatnak az elnökségnek. Ugyanakkor a maga részéről

kijelentette az elnöki tisztségről való lemondását és javasolta, hogy az elnöki tisztséget Vass Márton maros-tordamegyei kigazdára, az MNSz országos alelnökére bizzák.

Poloskairtást

parkettasurotást olcsón vállalok
LOVÁS, Bulv. Regina Maria 12.

Kós Károly bizottsági tag, az EMGE régi tagjainak nevében, támogatta Antal Dániel elnök javaslatát, köszönetet mondva az eddig kifejtett munkásságáért. Majd válaszolt, hogy éppen néppünk érdekében kötelességünk az EMGE munkaterületét kiszélesíteni és a százezres taglétszámot az újgazdák bekapcsolásával növelni.

Az elnök javaslatát az időközi bizottság egyhangúlag elfogadta és lelkesen ünnepelte Vass Mártont, a

bizottság új elnökét, aki keresetlen szavakkal köszönte meg a beléje felelt bizalmat

és biztosította az időközi bizottságot, hogy minden erejével szolgálja földműves néppünk és mezőgazdaságunk érdekeit. Hogy ezt minél nagyobb eredménnyel végezhesse, munkatársai támogatását kérte, egyben pedig javasolta Antal Dániel, az időközi bizottság volt elnökének alelnökké való jelölését, amit a bizottság elfogadott.

Aláírták a bolgár-albán segélynyújtási egyezményt

SZÓFIA. Bulgária és Albánia tegnap kulturális, gazdasági, valamint segélynyújtási és barátsági egyezményt kötöttek. Az egyezményt a két ország miniszterelnöke írta alá a főváros központi egyik kastélyában.

Közlemény!

Mindenki, akinek elektív bankjegyekben francia vagy belga frank van a birtokában, köteles f. hó 20-ig a Román Nemzeti Bank helyi fiókjánál jelentkezni,

és magával vinni úgy az összes francia vagy belga frankjait, mint az 1947 augusztus hó 15-iki törvény értelmében készített bevallást, amely erre a két fajta valutára vonatkozik.

Miért helyezték szabadlábra Dinu Cristache hamis ellenőrt?

Cristache Dinu ellenőr bűnügyek kezelése újabb bizonyítékát szolgáltatva annak, hogy mennyire szükség van a népbíráskodásra. Cristache Dinu a bor és tojáskivitel ellenőre. Olyan szorgalmas tisztviselő volt, hogy még akkor is ellenőrzést gyakorolt, amikor az 1947. július 17-én felt kormányrendelet ezt feleslegessé tette. A megyei gazdasági ellenőrzőszerv t. domására arra, hogy Cristache Dinu törvényellenesen működik és az érdekelt kereskedőktől export illeték címen különböző összegeket vett fel. Letartóztatták és átadták az ügyész ségnek, ahol azonban szabadlábra helyezése mellett döntöttek. Milyen alapon helyezték szabadlábra Cristache Dinu ellenőrt? Erre a kérdésre a soros ügyész adhatná meg a felvilágosítást.

Be kell jelenteni az alkalmazottakat

Az aradi pénzügyigazgatóság a következők közli: A pénzügyminiszterium 263.363 számú rendelete értelmében a kereskedelmi és iparvállalatok, továbbá az olyan fizeték tulajdonosai, amelyek legalább öt munkást foglalkoztatnak, beleértve az üzemben foglalkoztatott családtagokat is, alkalmazottaikról részletes kimutatást tartoznak készíteni. Vonatkozó nyomtatványok a Munkakamara épületében lévő pénzügyigazgatóságon szerezhetők be.

A rendelkezés a bejelentésre kötelezett dolgozókat a következőképpen osztályozza: Első kategóriához tartoznak a szénbányászok, második kategóriához a nehézipari, petroleumpipari, üvepipari, cementipari és grafikai munkások. Harmadik kategóriához tartoznak a textil, ruházati, bőripari, cipőipari, papíripari, faipari, élelmezési és mezőgazdasági munkások. Negyedik kategóriához tartoznak az ipari és kereskedelmi üzemekben foglalkoztatott tisztviselők.

Amennyiben valamelyik munkaadó nem tesz eleget kötelezettségének, szabotázst követ el.

1100 millió frank a francia költségvetés egy napi deficitje

PARIS. Monet, a francia kormány gazdasági szakértője most terjesztette elő költségvetési jelentését, amelyből kitűnik, hogy az ország napi deficitje 1100 millió frank. Amennyiben az infláció tovább tart, a deficit összege is emelkedik. A nehézségek oka a pénzérték ingadozása és a bizalmatlanság, amellyel a közvélemény a kormány iránt viseltetik.

Január 15-én vizsgálják az új erdőmérnökök

BUKAREST. Január tizenötödikén tartják meg a földművelésügyi miniszteriumban a megírtesedett erdőmérnöki és almérnöki állásokra a vizsgát.

Általános sztrájk Sziciliában

RÓMA. Az olasz alkotmányos ünnepgyűlés ma vitatja meg az általános kormány politikáját. Szicília egyes részein ma általános sztrájk kezdődött. A sztrákolók munkát követelnek a munkaadóktól, a parasztok számára és magasabb bért dolgozóknak.

Kifosztották egy vármegyei tisztviselő lakását

Clara Maria prefekturális tisztviselő jelentést tett a rendőrségen, hogy az éjszaka folyamán ismertelen tettesek behatoltak Baran Ursu ucca 3 szám alatti lakásába és ottan nagyrészt ruhanevetet el. A tisztviselő nő feljelentésében említi, hogy éjjel után gyanus zajra ébredt, majd meggyőződött arról, hogy a szomszédságban betörők működnek és amikor benyitott a szobába, azok zsákmányukkal megrakodva éppen távozni készültek. Az asszony erre kinyitotta az ablakot és segítségért kiáltott, miután idejében nem jött segítség, a betörők elmenekültek. A feljelentő a három betörő személyleírását adott. Az ügyben Auer Jenő rendőrtiszt, a büntető ügyi osztály főnöke indította meg a nyomozást és megállapította, hogy a három betörő a nap folyamán a környéken teret-nyereményt tartott. Biztosra vehető, hogy a személyleírások birtokában sikerül elfogni a prefekturális tisztviselő éjszakai látogatott.

Hírek

— **GYELETES GYÓGYSZER-TÁRAK:** Reiner (M. Nizza, ucca 1), Niedermayer (Szerbpolgár) és Berger (Saguna ut).

— **ARADVÁROS VEZETŐSÉGE KOZLI,** hogy a Hivatalos Lap 271-ik számában megjelent rendelkezés szerint az összes 100 négyzetméternél nagyobb, beépítetlen területtel rendelkező telektulajdonosok december 20-ig írott, nem bélyegezett nyilatkozatban kell közöljék a város gazdasági szolgálatával (város háza, 37-es szoba), hogy meguk kívánják megművelni a területet, vagy pedig a város rendelkezésére bocsátják megműveltetés végett. A bejelentést emulasszokat szabadságvesztéssel büntetik.

— **ORVOSTUDOMÁNYI ELŐADÁS.** Az orvosi orvostudományi elnökség december 18-án délután 6 órakor a szakszervezet helyiségekben tudományos előadást rendez. Előadók: Dr. Radu Cornu, dr. Dimitrescu Paul, dr. Lutwak Ödön, dr. Blaranu, dr. Mătraş László és dr. de Caspero.

— **EREDMÉNYES RAZZIA.** Hétfőn éjjel nagyarányú razzia volt a város területén, amelynek során hatvan gyanús embert állítottak elő. A rendőrkészletre nyomban megkezdte kihallgatásukat. Az előállítottak között 29 büntetőügyileg nyilvántartott egyént találtak.

— **HALÁLOZÁS.** Rosner Adolphe, született Hey Amália, Rosner Borhala Szociális Testvér édesanyja f. hó 16-án életének 77. évében, a betegek szentségével megerősítve életét visszaadta Urának és Teremtőjének. Temetése f. hó 18-án, csütörtökön délután 4 órakor lesz a Felsőtemető halottsházából. Leikvidvőként a szentmise áldozatot a Minoriták templomában 19-én, pénteken 8 órakor mutatják be az élet és halál Urának. 543

HANCIU ALEXANDRU
másoló irodája
vállal aktamásolást
és fordítást
Alexandri-ucca 5.

Tip. PATRIOTUL.

Legújabb

A külügyminiszterek tanácsának intézménye egyszersmindenkorra fennáll

Az értekezlet elnapolásának burkolt célja egy angolszász befolyás alatt álló Nyugat-németország létesítése

Bidault francia külügyminiszter a tegnapi sajtóértekezleten tagadta, mintha rövidesen következne a három nyugatnémetországi övezet egybeolvasása, Franciaország csatlakozása az övezetülethez lehetséges, de nem elkerülhetetlen és nem parancsoló szükségesség — mondotta Bidault — majd végül a következő szavakkal fejezte be nyilatkozatát:

— A külügyminiszteri értekezlet folytatásának sem helyét, sem időpontját nem állapítottuk meg, a külügyminiszterek tanácsának intézménye azonban egyszersmindenkorra fennáll és ez az intézmény egyike a potsdami egyezmény nagy eredményeinek.

A Francitour című lap hangoztatja, hogy az értekezlet kudarcáért egyedül Marshall külügyminisztert terheli felelősség. A lap szerint nem nehéz elképzelni, hogy ezután mit határoztak a nyugat-németországi övezetekre vonatkozólag.

A Humanité rámutat arra, hogy Molotov még Marshall elnapoló javaslata után is igyekezett a legfontosabb kérdésekben meggyezést létesíteni.

Marshall jobban szerette volna, ha az értekezlet kudarcra nem a jövőtérítési kérdésnél következik be, mert így beigazosított, hogy az amerikai külügyminiszterium nem viseli szívén a német támadás áldozatait eszt népek érdekeit.

MOSZKVA. A szovjet sajtó a külügyminiszteri értekezletnek határidő nélkül történt elnapolásával foglalkozva megállapítja, hogy az angol lapok magatartásából már látni lehetett, hogy az angolszászok célja a konferencia meggyújtása.

Az angol lapok cikkeiből kezdettől kiűnt, hogy az angolok és az észak-amerikaiak Nyugatnémetországból önálló államot akarnak csinálni.

és ezzel magyarázható, hogy az USA külügyminisztere az értekezlet kezdete óta nem értett egyet semmiféle észszerű javajattal, vagy indítvánnyal. Bidault csak az értekezlet végén jelentette ki nyíltan, hogy csatlakozik az angolszász állásponthoz.

A decemberi nyugdíjak kifizetésének sorrendje

Az aradi pénzügyigazgatóság közli a nyugdíjasokkal, hogy a december havi nyugdíjak kifizetése a következő sorrendben történik:

December 18-án 1—1000 sorszámok, december 19-én 1001—2000, december 20-án 2001—3000 és december 22-én a 3001—4500-ig terjedő sorszámmal rendelkező nyugdíjnyelvecskék kerülnek ki-

egyenlítésre. A decemberi nyugdíjak kifizetésével egyidejűleg egyenlítik ki az 1947 augusztus 15-től november 1-ig járó nyugdíjkülönbözletet. Minden nyugdíjas a körzetéhez tartozó adóhivatalnál jelentkezik személyesen, idegen személyeket csak a emréigiben kibocsátott közjegyzői felhatalmazás alapján fogadnak el helyettesként az adóhivatalok.

Készül a Csiki Magánjavak jogi helyzetét szabályozó törvény

BUKAREST. A Csiki Magánjavak időközi bizottságának vezetői Bukaresztben tárgyalást folytatnak a földművelésügyi minisztériummal és a Magyar Népi Szövetség vezetőivel a Csiki Magánjavak jogi helyzetéről határozó törvényjavaslat előkészítéséről.

Gál Ferenc időközi bizottsági elnök vezetésével Bukaresztben tartózkodnak Adam Sándor és Corcoria Péter időközi bizottsági tagok. Elekes Béla vezérigazgató és

Vitos Gábor aligazgató. A készülő törvényjavaslat teljesen új alapokra helyezi a Csiki Magánjavak szervezetét és azok kezelését. A Magyar Népi Szövetség részéről az előkészítő munkálatokat Cziko Lőrinc országgyűlési képviselő vezeti.

A Csiki Magánjavak helyzetét és szervezetét szabályozó új törvényjavaslat közlekedésről minisztertanács, majd ennek jóváhagyása után a parlament elé kerül.

Véresen összeomlottak a görög fasiszta csapatok támadásai

BELGRÁD. A görögországi demokratikus hadsereg parancsnoksága legutóbbi jelentésében közölte, hogy a kormánycsapatok támadásai mindenütt véresen összeomlottak. A népi hadsereg sok hadianyagot, felszerelést, élelmiszert zsá-

mányolt. A görög monarcho-fasiszták táborában nagy a fejtelenség. USA tisztet várnak Görögországba, hogy átvegyék a szabadságharc elleni küzdelem vezetését.

Amélirodok

SIMA cipőfelsőrész készítő Singer gép eladó. Avram Iancu tér 13, portálán. BECSI zongora, perzsaszőnyegek, ezüst ruvőszközök, servizek, kristályok legolcsóbban. Cemiso, Dacia mellett.

KERESEK bérbe 2 hételre tiszta, mely gyermekkosci. Érdeklődni d. e. 9—18. Telefon: 14-18. 2709

VILLAGOSI szőlő kolnával, mellékélység. gel, kúttal, felszereléssel, karbantartott 6 hold szőlővel eladó, esetleg város házzal elcserelehető. Cim a kiadóban.

VILLANYI (V. VASZTO, recamier studio-val, zongora eladó. Marasesti 3, apart. 1.

NAGYON SZEP márkás vitrin tárgyak, „Hummel” figurák és kristályok eladók. Iosif Vulcan ucca 6, ajtó 10, 10—1 óráig.

ERTESITELI a vevőimet, hogy tejszín, friss tejfel és vaj minden nap kapható. Mihailovici tejszarnok, Avram Iancu tér 17.

SZEPESY mély gyermekkosci és sport kosci eladó. 1 Decembrie 18 (Fa u.) NYAKKENDŐJAVITÁST, fordítást vállalatok. Episcopiei 19—21, apart. 3.

RECAMILERT tisztát jó állapotban veszek. Cim a kiadóban.

ELADÓ jóállapotban levő tiszta gyapjú női, férfi fekete télikabát és ugyanolyan téli kabátravaló szövet. „Junco” Eninescu 4. Telefon: 28—41. 2710

KERESEK bérbe 2 hételre tiszta, mely gyermekkosci. Érdeklődni délelőtt 9—13. Telefon: 14—18. 2701

TELEFUNKEN szuper rádió 4 plus 1 villanypátelefonnal, Singer central box bin varrógép, mély gyermekkosci, 5x8 méter pongora, egyloerős villanymotor eladó. Alexandri Lahovari u. 35 sz volt Trombita ucca. 2711

HŐCIPŐJÉT, kerékpárját olcsón megjavítja azonnal Gyűjtő műszerész volt Tökölly tér, a román tempium mellett. 2711

INGYEN KAPJA A JOVOT
január 1-ig, ha ma
előfizeti a lapot

20.000 lei
jutalmat fizetünk

azon személynek, aki az 5-ös számú szegai fickületünk befűri nyomára vezet Solidaritatea Fogyasztási Szövetkezet